



---

Español

---

English

---

Français

---

Deutsch

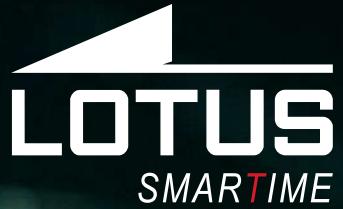
---

Italiano

---

Português

---



**Outdoor Sports Watch**  
**Manual de usuario**  
**50032, 50033, 50034**



**Gracias por comprar este reloj Lotus SmarTime.**

Este manual ofrece una explicación completa de su funcionamiento y funciones. Tenga en cuenta que **Festina Lotus SA** se reserva el derecho de realizar cambios en el contenido de este manual sin previo aviso.

Su compra debe incluir el reloj inteligente, una correa adicional y un cable de carga.

El producto no debe usarse en la ducha o en la sauna, ya que podría entrar vapor en el reloj. Cualquier daño ocasionado en el reloj por haber entrado agua en su interior debido al incumplimiento de las instrucciones no quedaría cubierto por la garantía.

# 1. Introducción a las funciones

## 1.1 Botones



**A:** Pulse el botón para entrar en el modo deportes o para activar la pantalla

**B:** Mantenga pulsado el botón para encender o apagar el reloj. Pulse el botón para encender o apagar la pantalla o pulse para volver al dial desde cualquier función

## 1.2 Instrucciones de carga

La carga magnética se muestra a continuación. Este reloj es compatible con un cargador USB o de 5V para PC. La carga completa del reloj dura aproximadamente 2 horas.



**⚠️** Asegúrese de que las dos clavijas del cable USB no entren en contacto con el conductor al mismo tiempo, ya que podría ocurrir un cortocircuito y quemarse.

## 1.3 Funciones de acceso directo

- 1) Deslice de izquierda a derecha para entrar en la interfaz del menú giratorio predeterminado, gire el menú, pulse un Icono o una Palabra para seleccionar las funciones, pulse el botón B para volver a la pantalla.
- 2) Deslice hacia abajo para ver los accesos directos.
- 3) Deslice de derecha a izquierda para introducir los Datos, la Frecuencia cardíaca y deslice de nuevo para los Datos del sueño.
- 4) Deslice hacia arriba para ver los mensajes.
- 5) Mantenga pulsado el Dial para cambiar el Dial y pulse para confirmar.

## 1.4 Menú deslizante hacia abajo

- 1) ⌁ Modo no molestar
  - 2) 🔋 Modo ahorro de batería
  - 3) 🔊 Audio Bluetooth, encendido y apagado
  - 4) ⚡ Ajuste del brillo
  - 5) ⚙ Ajustes (Idiomas, Pantalla, Vibración, Estilo de menú, Código QR, Batería, Sistema)
  - 6) 🔎 Buscar teléfono
- Deslice hacia la izquierda para ir la página 2:**
- 7) ⓘ Acerca de, muestra la versión del FW y MAC
  - 8) ⏹ Apagar

# 2. Menú

## 2.1 Registros de llamadas

Permitir guardar los registros de llamadas conectadas y marcadas. Se pueden guardar más de 10 registros de llamadas, y estos se sobrescribirán automáticamente cuando estén llenos. Pulse sobre cualquier registro de llamada para devolver la llamada.

## 2.2 Persona de contacto

Conectar la APP, entrar en la APP - Dispositivo - Contactos frecuentes - Añadir contactos - Sincronizar con el reloj (puede sincronizar 10 contactos frecuentes).

## 2.3 Teléfono

Pulse el icono "Audio Bluetooth" para activar/desactivar las llamadas por Bluetooth. Cuando la llamada por Bluetooth está activada, es visible el nombre del Audio Bluetooth, como BT-XXX. Vaya a la conexión Bluetooth del teléfono y conecte el Audio Bluetooth. Una vez establecida la conexión Bluetooth, puede utilizar el reloj para aceptar/rechazar la llamada.

**Observaciones:** El Audio Bluetooth se apagará automáticamente después de media hora. Puede conectarse automáticamente al teléfono cuando está activado.

## 2.4 Música

Cuando se conecta a la APP, puede controlar la música del teléfono móvil (canción anterior, canción siguiente, inicio, función de pausa, volumen).

## 2.5 Entrenamiento

Seleccione entre Caminar, Correr, Ciclismo, Senderismo, Baloncesto, Yoga y Elíptica.

Pulsando el deporte seleccionado, se inicia la sesión. Deslícese de izquierda a derecha para hacer una pausa y pulse  para terminar el deporte y guardar los datos. La sesión se guardará si dura más de 5 minutos. De lo contrario, aparecerá la pantalla "datos insuficientes para guardar".

## 2.6 Datos

Aquí se muestran sus Pasos, Calorías y Distancias diarias.

## 2.7 Registros de entrenamientos

Analice los datos de sus registros de entrenamiento. También se puede ver en la aplicación después de sincronizar. Deslice hacia arriba para ver todos los datos de entrenamientos.

## 2.8 Frecuencia cardíaca

Póngase el reloj en la muñeca, seleccione Frecuencia cardíaca y comenzará a medirla. Los datos aparecerán en 10 segundos, y la medición se completa en 10-20 segundos.

## 2.9 Presión arterial

Póngase el reloj en la muñeca, seleccione Presión arterial y comenzará a medirla. Los datos aparecerán en 10 segundos, y la medición se completa en 10-20 segundos.

## 2.10 Sueño

Se registrará la duración y la calidad de su sueño cada día desde las 21 horas hasta las 12 horas de la mañana siguiente. Vea la duración del sueño profundo, del sueño ligero y del sueño total. Conéctese diariamente a la APP para sincronizar sus datos de sueño.

## 2.11 Alarma

Conecte la APP y configure la alarma en la APP. La alarma se sincronizará con el reloj y se podrá activar/desactivar en el reloj.

## 2.12 Cronómetro

Pulse la flecha para empezar.

## 2.13 Temporizador

Pulse la hora seleccionada y pulse la flecha para empezar. El reloj vibra cuando se acaba el tiempo.

## 2.14 Mensajes:

Conectar a la APP. La APP necesita obtener primero el permiso de notificación de SMS u otra APP del teléfono móvil. A continuación, el dispositivo sincronizará las notificaciones del teléfono móvil.

## 2.15 Buscar teléfono

Conecte el reloj con la APP, pulse "Buscar teléfono", el teléfono vibra y suena a menos que esté silenciado.

## 2.16 Ajustes

### 2.16.1 Idiomas:

Hay 6 idiomas disponibles. El idioma del reloj será el mismo que el del teléfono al que se conecte. Si no está disponible, el idioma predeterminado es el inglés.

### 2.16.2 Pantalla:

1) Cambiar pantalla del reloj, hay cinco pantallas de reloj incorporadas opcionales, pero también se puede descargar desde la aplicación para opciones.

2) Brillo, ajuste del brillo de la pantalla.

3) Tiempo de pantalla, ajuste de la duración del tiempo de iluminación de la pantalla.

4) Activar levantando, cuando está activado puede iluminar la pantalla girando la muñeca.

5) Intensidad de la vibración, se puede seleccionar entre tres niveles

6) Estilo del menú, definir menú estilo Lista o menú estilo Inteligente.

7) Código QR, escanee el código QR para descargar la APP.

8) Modo ahorro de batería, cuando está activado se reduce el brillo de la pantalla y se apaga el Bluetooth.

9) Sistema:

**Acerca de**, Nombre de Bluetooth, Dirección Mac y Versión del Firmware.

**Restablecimiento** de los ajustes de fábrica, pulse "/" para restablecer los ajustes del reloj y pulse "X" para cancelar los ajustes de fábrica.

**Apagar**: pulse "/" para apagar el reloj y haga clic en "X" para cancelar el apagado.

# 3. Conectarse a la APP

## 3.1 Descargue e instale la aplicación Lotus SmarTime.

Escanee el siguiente CÓDIGO QR para descargar e instalar la aplicación.



Conecte el dispositivo y el teléfono móvil, descargue la APP “Lotus SmarTime” e instálela.

- **Android**: Busque “LOTUS Smartime” en Google Play e instale la siguiente aplicación



- **iOS**: Busque “LOTUS Smartime” en Apple Store e instale la siguiente aplicación.



**Observaciones:** Apruebe todos los permisos cuando instale la APP para obtener una funcionalidad completa.

Después de instalar la APP, haga clic en “Lotus SmarTime” y encienda el Bluetooth, aparecerá una notificación de activación, confírmela. Vaya a Dispositivo>>Conectar reloj para acceder a la interfaz de búsqueda de dispositivos, seleccione Lotus S9 y conéctelo.

**Observaciones:** algunos teléfonos con sistema operativo Android deben activar el GPS para tener Bluetooth.

## 3.2. Notificaciones de mensajes:

Vaya a Ajustes del móvil-Apps-Lotus SmarTime-Permisos y active todos los permisos.

Vaya a Ajustes del móvil-Notificaciones-Lotus SmarTime y active todos los permisos.

A continuación, vaya a la APP y active “SMS” en la APP. El reloj muestra la notificación de mensajes y vibra cuando entra un mensaje.

## Notificaciones de otras APP:

Active las notificaciones de la APP correspondiente en la APP, como las notificaciones de WeChat, Outlook, Facebook, etc. El reloj muestra las notificaciones de la APP correspondientes cuando entran notificaciones de la APP.

## Una forma sencilla de resolver problemas comunes:

Como existen diferencias entre los distintos teléfonos móviles, a veces se establece una conexión inestable entre el teléfono y el reloj. Apague el Bluetooth del teléfono y vuelva a conectar el reloj. Reinicie el teléfono/el reloj o reinicie el reloj si no funciona.

## 3.3. Conecte el reloj con Bluetooth

Desconectar:  conectado: 

### 3.3.1 Estado de conexión de la APP:

Sincronización de la hora: La hora del reloj se sincroniza con el teléfono cuando está conectado.

### 3.3.2 Conectar el Audio Bluetooth

Deslice la pantalla principal de arriba a abajo para entrar en la interfaz de acceso directo, haga clic en el ícono  para abrir el Audio Bluetooth en el reloj. A continuación, vaya a la configuración de Bluetooth en el teléfono, busque el nombre del Bluetooth correspondiente para conectarse.

## 3.4 Desconectar el reloj

Desconecte el reloj en la aplicación: Dispositivo > Desconectar reloj. Desconecte el Audio Bluetooth con el acceso directo en el reloj y pulse el ícono del teléfono.

Los usuarios de iPhone también tienen que seleccionar Olvidar dispositivo en el menú Bluetooth del móvil.

Recuerde que debe estar conectado para que los datos se sincronicen y se guarden en la aplicación.

## 3.5 Buscar reloj

Si está conectado, pulse Buscar reloj en la aplicación para localizarlo. La pantalla del reloj se ilumina y vibra. Confirme que ha encontrado el reloj pulsando el botón.

## 3.6 Cámara

Pulse “Hacer una foto” en la app para activar la cámara remota del reloj. Toque el ícono de la Cámara en el reloj para hacer una foto. Las fotografías se guardarán en la galería del teléfono automáticamente.

### **3.6 Sincronización**

Conecte el reloj con la app. Los datos del reloj se sincronizarán con la aplicación automáticamente.

### **3.7 Inclinar para iluminar**

Si en la app activa Inclinar para iluminar, el reloj se iluminará al inclinar la muñeca.

### **3.8 Modo no molestar**

Si no quiere que le molesten las notificaciones, active el modo No molestar. También puede desactivarlas para un periodo o momento concretos. Despues de introducir sus ajustes en App > Dispositivo > Más > No molestar, pulse guardar para que surta efecto.

### **3.9 Alarma**

Configure la alarma en App > Dispositivo > Más > Alarma. Una vez que configure y guarde la alarma en la aplicación, el reloj se sincroniza.

### **3.10 Recordatorio de sedentarismo**

Configure el recordatorio de sedentarismo en App > Dispositivo > Más > Recordatorio de sedentarismo. Elija la hora de inicio y de finalización, la frecuencia del recordatorio, el umbral de sedentarismo, la hora de repetición y la fecha de repetición. Cuando es hora de moverse, vibra el reloj y aparece el icono de sedentarismo.

### **3.11 Recordatorio para beber agua**

Configure el recordatorio “Bebe agua” en App > Dispositivo > Más > Recordatorio bebe agua. Elija la hora de inicio y finalización y la frecuencia del recordatorio; active la barra “Recordatorio bebe agua” y guarde. Cada vez que tenga que recordárselo, vibrará el reloj y aparecerá en pantalla un icono de beber agua.

### **3.12 Pantalla del reloj**

Si está conectado, puede seleccionar entre varios diales de la aplicación y llevarlos al reloj. Vaya a App > Dispositivo > Pantalla de reloj, seleccione su dial preferido y pulse Sincronizar con reloj. El reloj se reiniciará cuando se cargue el dial seleccionado.

Para personalizar un dial, vaya a App > Dispositivo > Pantalla de reloj y seleccione el dial que tiene un icono de cámara. Toque en el dial y elija Hacer una foto o Seleccionar de la galería. Cuando esté listo, pulse Sincronizar con reloj. El reloj se reiniciará cuando se sincronice el dial.

### **3.13 Versión de firmware**

Aquí se indica la versión del firmware del reloj y si hay una nueva versión para el reloj, también se muestra. Para actualizar el firmware, siga las instrucciones de la aplicación.

# Preguntas frecuentes

Evite la exposición prolongada del dispositivo a temperaturas extremas, ya que pueden causar daños permanentes.

## ¿Puedo usar el reloj para tomar una ducha caliente?

No. La temperatura del agua puede hacer que se cree vapor de agua. El vapor de agua en la fase gaseosa tiene un pequeño radio molecular que le permite entrar y dañar la placa de circuito del reloj y provocar su mal funcionamiento.

## ¿Por qué no empieza? ¿Por qué no se carga?

Si al recibir el reloj no se enciende cuando se usa, puede deberse a una colisión durante el transporte del reloj. Conecte el reloj a la corriente eléctrica a través del cable de carga para activarlo.

Si la batería está demasiado baja o si el reloj no se ha utilizado durante mucho tiempo y se activa, conecte el cable de carga y cárguelo durante más de media hora para reactivarlo.

# Descargo de responsabilidad

El método de captura de la frecuencia cardíaca a través de un sensor óptico utilizado por este reloj LOTUS no alcanza el nivel de precisión y exactitud de un dispositivo médico profesional, ni puede garantizar lecturas estables equivalentes. El reloj no puede sustituir a un dispositivo médico en su función de detectar o diagnosticar patologías, corazón u otras enfermedades.

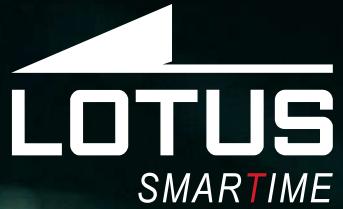
En consecuencia y con respecto a esta función, el dispositivo es solo para uso recreativo. Múltiples factores (incluido el nivel de contacto con la piel, pigmentación, tatuajes, movimientos repentinos del brazo, etc.) pueden alterar la precisión de los datos proporcionados por el sensor. Tenga en cuenta que la frecuencia cardíaca real puede ser mayor o menor que la lectura indicada por el sensor óptico en un momento dado.

Si sospecha alguna anomalía consulte siempre con su médico y en caso de emergencia contacte inmediatamente con los servicios de emergencia de su zona.

**Festina Lotus SA** no asume responsabilidad alguna por cualquier reclamación que pudiera derivarse del uso y / o interpretación que el usuario del dispositivo y / o terceros puedan hacer de la información de frecuencia cardíaca proporcionada por sus dispositivos.



En virtud de la normativa en materia de manipulación de residuos derivados de equipos electrónicos y eléctricos, los productos de relojería al final de su ciclo de vida deben ser recogidos selectivamente para su procesamiento. Por lo tanto, puede desechar su producto en cualquiera de nuestros puntos de venta o en cualquier otro punto de recogida autorizado. La recogida selectiva, el procesamiento, la clasificación y el reciclaje de estos productos contribuye a salvaguardar el medio ambiente y a proteger nuestra salud.



**Outdoor Sports Watch  
User Manual  
50032, 50033, 50034**



**Thank you for your purchase of this Lotus SmarTime watch.**

This manual gives a full explanation of its operation and functions.

Please note that **Festina Lotus SA** reserves the right to make changes to the contents of this manual without prior notice.

Your purchase should include the smart watch itself,  
an additional strap and a charging cable.

This product should not be worn when showering or used in a sauna/steam room as it is not possible to prevent steam entering the watch. Any water damage to the product due to non-compliance to this instruction will not be covered by the warranty.

# 1. Introducción a las funciones

## 1.1 Buttons:



**A:** Press the button to enter into sports mode or to wake up the display.

**B:** Press and hold on the button to turn on/off the watch. Press the button to turn on/off the display. Or press to get back to the dial from any function.

## 1.2 Charging Guide

Magnetic charging is as shown below. Supports PC USB or 5V charger. It takes about 2 hours to fully charge.



**⚠** Be aware that the two pins of the USB cable are not allowed to contact the conductor at the same time, or it will cause short circuit and burn.

## 1.3 Shortcuts

- 1) Slide left to right to enter the default rotating menu interface, rotate the menu, click an Icon or Word to select the functions, press button B to back to the screen.
- 2) Slide down to find shortcuts
- 3) Slide right to left to enter Data, Heart Rate and again for Sleep data.
- 4) Slide up to find messages.
- 5) Press and hold the Dial to change the Dial and press to confirm.

## 1.4 Down slide menu

- 1) Non disturb mode
- 2) Power saving mode
- 3) Audio Bluetooth, on & off
- 4) Brightness adjustment
- 5) Settings (Languages, Display, Vibration, Menu style, QR Code, Battery, System)
- 6) Find phone

### Slide to left to find Page 2:

- 7) About, shows FW version and MAC
- 8) Shutdown

# 2. Menu

## 2.1 Call records

can save the records of connected and dialed calls. It can save more than 10 call records, and it will be automatically overwritten when full. Click any call record to call back.

## 2.2 Contact person

Connect the APP, enter the APP - Device - Frequent contacts - Add contacts - Sync to watch (can sync 10 frequently contacts).

## 2.3 Telephone

Press "Audio Bluetooth" Icon to turn on/off the Bluetooth calling. When the Bluetooth calling is turned on, the Audio Bluetooth Name, like BT-XXX is visible. Go to the Bluetooth of phone and connect the Audio Bluetooth. After the Audio Bluetooth connection is done, you can use the watch to answer/hang up the phone.

**Remarks:** Audio Bluetooth will auto turn off after half an hour. It can auto connect to the phone when it is activated.

## **2.4 Music**

When connected to the APP, you can control the mobile phone music (previous song, next song, start, pause function, volume).

## **2.5 Work out**

Choose between Walking, Running, Cycling, Hiking, Basketball, Yoga and Elliptical.

By pressing the sport selected, the session start. Slide from left to right to pause and click  to end the sport and save the data. The session will be saved if it last more than 5 min. Otherwise screen pops up “too little data to save”.

## **2.6 Data**

Your daily Steps, Calories and Distance are displayed here.

## **2.7 Workout records**

Analyze your work out records data. Also visible in app after sync. Swipe up to find all work out data.

## **2.8 Heart rate**

Wear the watch on your wrist, enter Heart rate and it starts to measure. The data will be output in 10 seconds, and the measurement is completed in 10-20 seconds.

## **2.9 Blood pressure**

Wear the watch on your wrist, enter Blood pressure and it starts to measure. The data will be output in 10 seconds, and the measurement is completed in 10-20 seconds.

## **2.10 Sleep**

Your sleep duration and quality will be recorded every day from 21 o'clock PM to 12 o'clock AM in next morning. View deep sleep, light sleep, and total sleep duration. Please connect to the APP daily to sync your sleep data.

## **2.11 Alarm**

Connect the APP and set the Alarm in the APP. The alarm will be synced to the watch and can be turned on/off in the watch.

## **2.12 Stopwatch**

Press the arrow to start.

## **2.13 Timer**

Press selected time and press arrow to start. The watch vibrate when time is over.

## **2.14 Messages:**

Connect to the APP. The APP needs to obtain the SMS or other APP notification permission of the mobile phone first. Then the device will synchronize the notifications from mobile phone.

## **2.15 Find phone**

Connect the watch with the APP, click “Find phone”, phone vibrates and sound unless muted.

## **2.16 Settings**

### **2.16.1 Languages:**

There are 6 optional languages. The language of the watch will be identical with the language of the phone that it connects to. If not available, the default language is English.

### **2.16.2 Display:**

**1)** Watch face switch, there are five built-in watch faces for optional, but you can also download from app for options.

**2)** Brightness, set display brightness.

**3)** Screen time, set the display light time duration.

**4)** Raise to wake, when enabled you can light up the display by rotating your wrist.

**5)** Vibration intensity, set any of three levels.

**6)** Menu style, set List style menu or Smart style menu.

**7)** QR code, scan the QR code to download the APP.

**8)** Power saving mode, when enabled the brightness of screen turn to lower level and Bluetooth will be turned off.

**9)** System:

**About**, Bluetooth name, Mac address and Firmware version

**Reset**, click “/” to reset the watch and click “X” to cancel the factory reset.

**Shutdown**: click “/” to power off the watch and click “X” to cancel the shutdown.

# 3. Connect to the APP

## 3.1 Download and install the APP

Scan the following QR CODE to download and install the APP.



Connect the device and the mobile phone, download APP "Lotus SmarTime" and install.

- **Android** Google play search "LOTUS SmarTime" and install, logo like:



- **iOS**: Apple store search "LOTUS Smartime" and install, logo like:



**Remarks:** Please approve all permissions when installing the APP to get full functionality.

After installing the APP, click "Lotus SmarTime" and turn on the Bluetooth, there will pop up activation notification, please confirm it. Enter into the Device>>Connect watch to enter into searching device interface, select Lotus S9 and connect it.

**Remarks:** some phones with Android OS should turn on the GPS to get the Bluetooth.

## 3.2. Message notifications:

Enter mobile Settings-Apps-Lotus SmarTime-Permissions, turn on all permissions.

Enter mobile Settings-Notifications-Lotus SmarTime, turn on all permissions.

And then go to the APP and turn on "SMS" in the APP. The watch display message notification and vibrate when there is incoming message.

## Others APP notification:

Turn on corresponding APP notifications in the APP, such as WeChat, Outlook, Facebook,etc., notifications. The watch display corresponding APP notifications when there is incoming APP notifications.

## Simple way to common problems:

Because there is difference between different mobile phones, sometimes the unstable connection between phone and watch happens. Please turn off the Bluetooth of phone and reconnect the watch. Restart the phone/the watch or reset the watch if it doesn't work.

## 3.3. Connect the watch with Bluetooth

Disconnect: connected:

### 3.3.1 Connected APP status:

Time sync: The timing of the watch sync to the phone when it is connected.

### 3.3.2 connect the Audio Bluetooth

Slide the main screen from up to down to the shortcut interface, click the icon to open the Audio Bluetooth on watch. Then go to the Bluetooth of the phone, find the corresponding Bluetooth name to connect.

## 3.4 Disconnect watch

Disconnect the watch in the app; Device/Disconnect watch. Disconnect Audio Bluetooth by using Shortcut in watch and tap the telephone icon.

iPhone users need to take Forget device in Bluetooth menu in mobile as well.

Please note you must be connected to have the data synchronized and saved in the app.

## 3.5 Find Watch

If connected, tap Find Watch in app to localize the watch. The watch display lights up and vibrate. Confirm found watch by pressing the button.

## 3.6 Camera

Tap "Shake to take a picture" in the app to activate remote camera in the watch. Tap the Camera icon on the watch take a photo. Pictures will be saved in the phone gallery automatically.

## 3.6 Synchronization

Connect the watch with the app. It will sync the watch data to the app automatically.

### **3.7 Tilt to wake**

When enabling Tilt to wake in app, the watch will light up by you tilting your wrist.

### **3.8 Do not disturb mode**

If you wish to not be disturbed by watch for any notifications, you enable the DND mode. You can also set for a certain period or any time. After entering your settings in App/Device/More/Do not disturb you press save to activate.

### **3.9 Alarm**

Set the alarm in App/Device/More/Alarm. After setting and saving the alarm in the app the watch will be synced.

### **3.10 Sedentary reminder**

Set your sedentary reminder in App/Device/More/Sedentary reminder. Set start and end time, reminder frequency, sedentary threshold, repeat time and repeating date. The watch vibrate and sedentary icon pop up when it is time to move.

### **3.11 Drink water reminder**

Set you Drink water reminder in App/Device/More/Drink water reminder. Set start and end time, reminder frequency and turn on the bar of "Drink water reminder" and save. The watch vibrates and a drinking water icon pops up on the screen to remind you.

### **3.12 Watch face**

When connected you can select between several dials in the app and push it to the watch. Go to App/Device/Watch face, select your favourite dial by tapping it and tap Sync to watch. The watch restarts when selected Dial is uploaded.

To customize a dial, go to App/Device/Watch face, select the dial with a camera icon. Tap on the dial and Chose to Take a photo or Select from album. When ready, tap Sync to watch. The watch restarts when the dial is synchronized.

### **3.13 Firmware version**

The watch firmware version is indicated here and if there is a new version for the watch it will be noticed. To update the firmware, please follow the instructions in the app.

## **FAQ**

Please avoid prolonged exposure of this device to extreme temperatures as it may cause permanent damage.

### **Why can't I wear the watch to take a hot shower?**

When the water temperature changes rapidly, water vapor or condensation is created. The water vapor is in the gas phase and the size of the molecular so minute so it can easily enter the watch. The internal circuit of the watch can then short-circuit, which may damage the circuit board of the watch and affect the functioning of the watch.

### **Why wont the watch turn on? Why won't it charge?**

If when you receive the watch and it does not power up immediately, it may be that a collision during the transport of the watch has affected the battery. Plug in the charging cable for activation.

If the battery level is too low, or if the watch has not been used for a long time and will not turn on, please plug in the charging cable and charge it for more than half hour to activate it.

# Disclaimer

The method of capturing the heart rate through an optical sensor used by this LOTUS watch does not reach the level of precision and accuracy of a professional medical device, nor can it guarantee the equivalent stable readings. The watch cannot replace a medical device in its function of detecting or diagnosing pathologies, heart or other diseases.

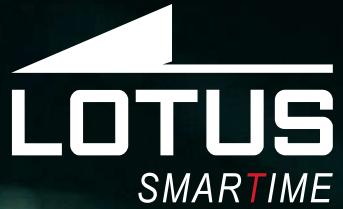
Consequently and with respect to this function, the device is for recreational use only. Multiple factors (including level of skin contact, pigmentation, tattoos, sudden arm movements etc) can alter the accuracy of the data provided by the sensor. Please keep in mind that the actual heart rate may be higher or lower than the reading indicated by the optical sensor at a given time.

If you suspect any anomaly, always consult your doctor and in case of emergency, immediately contact the emergency services in your area.

**Festina Lotus SA** assumes no responsibility for any claim that may arise from the use and / or interpretation that the user of the device and / or third parties may make of the heart rate information provided by their devices.



By virtue of the regulations pursuant to the handling of waste products deriving from electronic and electrical equipment, end of lifecycle watch making products must be selectively collected for processing. You may therefore dispose of your quartz watch making products at any of our retail outlets or any other authorized collection point. The selective collection, processing, rating and recycling of these products helps contribute to safeguarding the environment and protecting our health.



**Montre connectée**  
**Notice d'utilisation**  
**50032, 50033, 50034**



**Merci d'avoir choisi une montre connectée Lotus Smartime.**

Cette notice vous permettra d'obtenir les informations nécessaires sur l'utilisation et les fonctions de votre montre. La société se réserve le droit de modifier le contenu de cette notice sans préavis.

Le produit contient : la montre connectée, un câble de chargement et un bracelet complémentaire.

Ce produit ne doit pas être porté sous la douche ou dans un sauna ou un hammam, étant donné qu'il est impossible d'éviter que la vapeur ne pénètre la montre. Tout dommage occasionné par l'entrée d'eau dans la montre pour ne pas avoir respecté cette consigne ne sera pas couvert par la garantie.

# 1. Description des fonctions

## 1.1 Boutons



**A** : Appuyez sur le bouton pour accéder au mode sport ou pour activer l'écran.

**B** : Appuyez sur le bouton et maintenez-le enfoncé pour allumer/éteindre la montre

Appuyez sur le bouton pour allumer/éteindre l'écran. Ou appuyez dessus pour retourner au cadran à partir de n'importe quelle fonction.

## 1.2 Guide de charge

La charge magnétique est expliquée ci-après. Vous pouvez charger votre montre à un travers un port USB d'ordinateur ou au moyen d'un chargeur 5 V. La charge complète de la montre prend environ 2 heures.



**⚠** Le contact simultané des deux fiches du câble USB et du conducteur peut provoquer un court-circuit et des brûlures.

## 1.3 Raccourcis

1) Faites glisser de gauche à droite pour entrer dans l'interface du menu tournant par défaut, faites défiler le menu, cliquez sur une icône ou un mot pour sélectionner les fonctions, appuyez sur le bouton B pour retourner à l'écran.

2) Faites glisser vers le bas pour trouver les raccourcis.

3) Faites glisser de droite à gauche pour saisir les données, la fréquence cardiaque et répétez l'opération pour les données relatives au sommeil.

4) Faites glisser vers le haut pour accéder aux messages.

5) Appuyez sur le cadran et maintenez-le enfoncé pour le changer puis appuyez à nouveau pour confirmer.

## 1.4 Down slide menu

1) Mode Ne pas déranger

2) Mode Économie d'énergie

3) Audio Bluetooth, activé et désactivé

4) Réglage de la luminosité

5) Paramètres (langues, affichage, vibration, style de menu, code QR, batterie, système)

6) Recherche de téléphone

**Faites glisser vers la gauche pour accéder à la page 2 :**

7) À propos : montre la version du firmware et MAC

8) Arrêt

# 2. Menu

## 2.1 Registre d'appels

Cette fonction permet d'afficher le registre des appels reçus et effectués. Elle peut sauvegarder plus de 10 appels, qui seront automatiquement écrasés quand la mémoire est pleine. Cliquez sur n'importe quel numéro du registre pour le rappeler.

## 2.2 Contacts

Connectez-vous à l'appli, entrez dans Appli > Appareil > Contacts fréquents > Ajouter des contacts > Charger dans montre (peut charger 10 contacts fréquents).

## 2.3. Téléphone

Appuyez sur l'icône « Audio Bluetooth » pour activer / désactiver les appels via Bluetooth. Lorsque l'appel via Bluetooth est activé, le nom de l'audio Bluetooth, par exemple BT-XXX, est visible. Ouvrez le Bluetooth du téléphone et connectez le système Audio Bluetooth. Une fois que la connexion Audio Bluetooth est établie, vous pouvez utiliser la montre pour répondre/raccrocher le téléphone.

**Remarques :** Le système Audio Bluetooth se désactive automatiquement au bout d'une demi-heure. Il peut se connecter automatiquement au téléphone lorsqu'il est activé.

## 2.4 Musique

Une fois connecté à l'appli, vous pouvez contrôler la musique de votre téléphone mobile (chanson précédente, chanson suivante, lancement, fonction pause, volume).

## 2.5 Entraînement

Sélectionnez votre activité : marche, course à pied, cyclisme, randonnée, basket-ball, yoga et vélo elliptique.

En appuyant sur l'activité sportive choisie, la séance commence. Faites glisser de gauche à droite pour mettre en pause et cliquez sur  pour conclure la séance et enregistrer les données. La séance sera sauvegardée si elle dure plus de 5 minutes. Dans le cas contraire, l'écran affiche le message « les données à sauvegarder sont insuffisantes ».

## 2.6 Données

Le nombre de pas effectués, les calories brûlées et la distance parcourue quotidiennement sont affichés ici.

## 2.7 Registre d'entraînement

Analysez les données de vos registres d'entraînement. Visible également dans l'appli après la synchronisation. Faites glisser vers le haut pour retrouver toutes les données d'entraînement.

## 2.8 Fréquence cardiaque

Ajustez correctement la montre sur votre poignet, puis sélectionnez « Fréquence cardiaque » pour commencer à mesurer. Les données sont émises en 10 secondes, et la mesure est réalisée en 10 à 20 secondes.

## 2.9 Pression artérielle

Ajustez correctement la montre sur votre poignet, puis sélectionnez « Pression artérielle » pour commencer à mesurer. Les données sont émises en 10 secondes, et la mesure est réalisée en 10 à 20 secondes.

## 2.10 Sommeil

La durée et la qualité de votre sommeil seront enregistrées chaque jour de 21 heures à 12 heures le lendemain. La montre affiche la durée de sommeil profond, de sommeil léger et la durée totale de votre sommeil. Veuillez vous connecter à l'appli tous les jours pour synchroniser vos données de sommeil.

## 2.11 Alarme

Connectez l'appli et réglez l'alarme dans l'appli. L'alarme sera synchronisée avec la montre et pourra être activée ou désactivée à partir de celle-ci.

## 2.12 Chronomètre

Appuyez sur la flèche pour démarrer.

## 2.13 Minuterie

Sélectionnez l'heure choisie et appuyez sur la flèche pour démarrer. La montre vibre lorsque le temps est écoulé.

## 2.14 Messages :

Connectez-vous à l'appli. L'appli doit d'abord obtenir l'autorisation de recevoir des SMS ou d'autres notifications de l'appli sur le téléphone mobile. L'appareil synchronisera ensuite les notifications depuis le téléphone mobile.

## 2.15 Recherche de téléphone

Connectez la montre à l'appli, cliquez sur « Recherche de téléphone », le téléphone vibrera et sonnera à moins qu'il ne soit en mode silencieux.

## 2.16 Paramètres

### 2.16.1 Langue :

6 langues différentes sont disponibles. La langue de la montre sera la même que celle du téléphone auquel elle est connectée. Si celle-ci n'est pas disponible, la langue par défaut sera l'anglais.

## 2.16.2 Affichage :

- 1) Changement de cadran de montre : cinq cadrants de montre sont intégrés en option, mais vous pouvez également télécharger des options à partir de l'application.
- 2) Luminosité : permet de régler la luminosité de l'écran.
- 3) Temps de l'écran : permet de régler le temps en mode allumé de l'écran.
- 4) Soulever pour activer : lorsque cette fonction est activée, vous pouvez éclairer l'écran en tournant votre poignet
- 5) Intensité des vibrations : trois niveaux différents.
- 6) Style de menu : permet de définir un menu de style List ou un menu de style Smart.
- 7) Code QR : scannez le code QR pour télécharger l'appli.
- 8) Mode d'économie d'énergie : lorsque cette fonction est activée, la luminosité de l'écran diminue et le Bluetooth est désactivé.

### 9) Système :

**À propos**, nom du Bluetooth, adresse Mac et version du Firmware

**Réinitialisation** : cliquez sur « / » pour réinitialiser la montre et cliquez sur « X » pour annuler la réinitialisation aux valeurs d'usine.

**Arrêt** : cliquez sur « / » pour éteindre la montre et cliquez sur « X » pour annuler l'arrêt.

- **Android** : Recherchez « LOTUS Smartime » dans Google Play et installez l'APPLI suivante



- **iOS** : Recherchez « LOTUS Smartime » dans Apple Store et installez l'APPLI suivante



**Remarques** : Veuillez accepter toutes les autorisations lors de l'installation de l'appli pour accéder à toutes les fonctionnalités.

Après avoir installé l'appli, cliquez sur « Lotus SmarTime » et activez le Bluetooth, une notification d'activation est alors affichée, veuillez la confirmer. Entrez dans Appareil>>Connecter la montre pour accéder à l'interface de recherche de l'appareil, sélectionnez Lotus S9 et connectez-le.

**Remarques** : certains téléphones sous Android OS doivent activer le GPS pour utiliser le Bluetooth.

## 3.2. Notification des messages :

Sur le téléphone, allez dans Paramètres>Applications>Lotus SmarTime>Autorisations, puis activez toutes les autorisations.

Sur le téléphone, allez dans Paramètres>Notifications>Lotus SmarTime, puis activez toutes les autorisations.

Ensuite, allez dans l'appli et activez « SMS ». Lorsque vous recevez un message, la montre vibre et affiche une notification.

### Notifications d'autres applis :

Activez les notifications d'appli correspondantes dans l'appli, telles que celles de WeChat, Outlook, Facebook, etc. Lorsque vous recevez une notification d'appli, la montre affiche les notifications correspondantes.

### Des solutions simples aux problèmes courants :

En raison des différences entre les modèles de téléphones mobiles, la connexion entre le téléphone et la montre peut parfois être instable. Dans ce cas, veuillez éteindre le Bluetooth du téléphone et connecter à nouveau la montre. Redémarrez le téléphone / la montre ou réinitialisez la montre si cela ne marche pas.

## 3. Se connecter à l'APPLI

### 3.1 Télécharger et installer l'APPLI

Scannez le CODE QR suivant pour télécharger et installer l'APPLI



Connectez l'appareil et le téléphone mobile, téléchargez l'appli « Lotus SmarTime » et installez-la.

### **3.3. Connecter la montre via le Bluetooth**

Déconnecter  : , connecté : 

#### **3.3.1 État de l'appli connecté :**

Synchronisation de l'heure : L'heure de la montre se synchronise avec celle du téléphone lorsqu'elle est connectée.

#### **3.3.2 Connecter l'audio Bluetooth**

Faites glisser l'écran principal de haut en bas jusqu'à l'interface des raccourcis, cliquez sur l'icône  pour ouvrir l'Audio Bluetooth sur la montre. Allez ensuite dans le Bluetooth du téléphone et repérez le nom du Bluetooth correspondant pour vous connecter.

### **3.4 Déconnecter la montre**

Pour déconnecter la montre, dans l'appli, accédez à « Appareil/Déconnecter montre ». Pour désactiver l'audio Bluetooth, accédez aux raccourcis de la montre et touchez l'icône de téléphone.

Les utilisateurs iPhone doivent également sélectionner « Oublier cet appareil » dans le menu Bluetooth du téléphone portable.

Veuillez prendre en compte que vous devez être connecté pour que les données soient synchronisées et sauvegardées dans l'application.

### **3.5 Recherche de montre**

Si vous êtes connecté, dans l'appli, touchez « Trouver montre » pour la localiser. La montre vibre et l'écran d'affichage s'allume. Appuyez sur le bouton pour confirmer que vous avez trouvé la montre.

### **3.6 Appareil photo**

Touchez « Secouer pour prendre photo » dans l'appli pour activer l'appareil photo à distance sur la montre. Touchez l'icône d'appareil photo de la montre pour prendre une photo. Les photos sont automatiquement sauvegardées dans la galerie du téléphone portable.

### **3.6 Synchronisation**

Connectez la montre à l'application. Les données de la montre sont automatiquement chargées dans l'appli.

### **3.7 Incliner pour allumer**

Activez la fonction « Incliner pour allumer » dans l'application pour allumer votre montre d'un simple mouvement du poignet.

### **3.8 Mode Ne pas déranger**

Activez le mode « NPD » si vous ne souhaitez pas être dérangé par les notifications de la montre. Par ailleurs, vous pouvez établir une durée spécifique ou une heure de début et de fin. Après avoir défini les réglages dans Appli>Appareil>Plus>Ne pas déranger, touchez « Sauvegarder » pour l'activer.

### **3.9 Alarme**

Pour activer une alarme, allez dans Appli>Appareil>Plus>Alarme. Une fois que vous avez établi et sauvégarde l'alarme dans l'appli, la montre se synchronise automatiquement.

### **3.10. Rappel sédentaire**

Pour activer le rappel sédentaire, allez dans Appli>Appareil>Plus>Rappel sédentaire. Réglez l'heure de début et de fin, la fréquence des rappels, le seuil de séentarité, l'heure et le jour de répétition. Une fois le rappel activé, la montre vibre et l'icône du rappel apparaît pour vous indiquer que vous devez bouger.

### **3.11 Rappel pour boire de l'eau**

Pour activer le rappel « Boire de l'eau », allez à Appli>Appareil>Plus>Rappel pour boire de l'eau. Réglez l'heure de début et de fin et la fréquence des rappels, activez la barre de rappel « Boire de l'eau », et sauvegardez. Une fois le rappel activé, la montre vibre et l'icône du rappel apparaît pour vous indiquer que vous devez boire de l'eau.

### **3.12 Cadrans de montre**

Une fois connecté, vous pouvez faire votre choix parmi plusieurs cadrans dans l'application et le transférer sur la montre. Pour ce faire, accédez à Appli>Appareil>Cadrans montre, sélectionnez le cadran que vous souhaitez en le touchant puis appuyez sur « Charger dans la montre ». La montre se réinitialise lorsque le cadran de montre est chargé.

Pour personnaliser le cadran, accédez à Appli>Appareil>Cadrans montre, sélectionnez le cadran avec une icône de caméra. Touchez le cadran, puis choisissez « Prendre une photo » ou « Choisir dans la galerie ». Une fois terminé, touchez « Charger dans montre ». La montre se réinitialise lorsque le cadran de montre est chargé.

### **3.13 Version du firmware**

Indique la version actuelle du firmware de la montre et, le cas échéant, affiche la nouvelle version disponible. Pour mettre à jour le firmware, veuillez suivre les instructions de l'application.

# Foire aux questions

Veuillez éviter l'exposition prolongée de la montre à des températures extrêmes, étant donné que cela pourrait entraîner des dommages permanents.

## Pourquoi je ne peux pas utiliser une montre intelligente pour prendre un bain chaud ?

La différence entre la température de l'eau du bain et celle de l'air extérieur peut entraîner l'apparition de vapeur d'eau ou de condensation. Cette vapeur d'eau, sous forme de gaz, ayant une molécule à la taille très réduite, peut facilement pénétrer la montre. Un court-circuit dans le circuit interne de la montre peut se produire et endommager la plaque de circuit de la montre, affectant ainsi le fonctionnement de celle-ci.

## Pourquoi la montre ne s'allume pas ou pourquoi il est impossible de la charger ?

Si, une fois la montre reçue, celle-ci ne s'allume pas correctement, il se pourrait qu'elle ait subi un impact durant son transport ayant endommagé la batterie. Branchez la montre pour la charger et l'activer.

Si la charge de la batterie est trop faible, ou si la montre n'a pas été utilisée durant longtemps et elle ne s'allume pas, connectez le câble et chargez-la durant plus d'une demi-heure pour l'activer.

# Clause de non-responsabilité

La méthode de capture de la fréquence cardiaque à travers un capteur sensoriel utilisé par cette montre LOTUS n'atteint pas le niveau de précision et d'exactitude d'un instrument médical professionnel, ni ne peut garantir des lectures stables équivalentes. La montre ne peut pas remplacer un instrument médical pour détecter ou diagnostiquer des maladies cardiaques ou d'autres maladies.

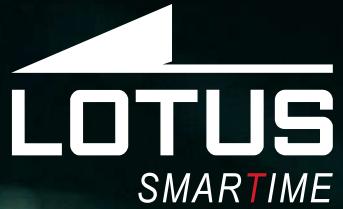
Par conséquent, et en ce qui concerne cette fonction, l'usage de l'appareil est exclusivement destiné à des fins récréatives. De multiples facteurs (y compris le niveau de contact de la peau, la pigmentation de la peau, les tatouages, des mouvements de bras brusques, etc.) peuvent affecter la véracité des données fournies par le capteur. Veuillez garder à l'esprit le fait que la fréquence cardiaque réelle peut être plus élevée ou plus faible que celle indiquée par la lecture fournie par le capteur optique à un moment donné.

En cas de tout soupçon d'anomalie, veuillez toujours consulter votre médecin et, en cas d'urgence, veuillez contacter immédiatement les services d'urgences de votre zone.

**Festina Lotus SA** n'engage aucunement sa responsabilité envers toute réclamation pouvant découler de l'usage et/ou de l'interprétation que l'utilisateur de l'appareil et/ou des tiers pourraient faire des renseignements concernant la fréquence cardiaque, fournis par leurs appareils.



En vertu des réglementations relatives à la manipulation de déchets découlant d'équipements électriques et électroniques, les produits de fabrication de montres en fin de vie devront être collectés séparément pour leur traitement. Vous pourrez donc vous débarrasser de vos produits de montre à quartz à n'importe lequel de nos points de vente ou à tout autre point de collecte autorisé. La collecte sélective, le traitement, le tri et le recyclage de ces produits contribuent à la protection de l'environnement et de notre santé.



**Outdoor Sportuhr  
Benutzerhandbuch  
50032, 50033, 50034**



**Vielen Dank für den Kauf dieser Lotus SmarTime-Uhr.**

Dieses Handbuch enthält eine vollständige Erklärung der Bedienung und der Funktionen der Uhr. Bitte beachten Sie, dass die **Festina Lotus SA** sich das Recht vorbehält, den Inhalt dieses Handbuchs ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Ihr Kauf sollte die Smart-Uhr selbst, ein zusätzliches Armband und ein Ladekabel enthalten.

Dieses Produkt sollte nicht unter der Dusche oder in der Sauna/im Dampfbad getragen werden, da das Eindringen von Dampf möglich ist. Jeglicher Wasserschaden, der aufgrund der Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung entsteht, ist von der Garantie ausgeschlossen.

# 1. Funktionsübersicht

## 1.1 Knopf



**A:** Drücken Sie die Taste, um zum Sport-Modus zu wechseln oder das Display einzuschalten.

**B:** Taste drücken und halten, um die Uhr ein-/auszuschalten.

Taste drücken, um das Display ein-/auszuschalten. Oder drücken, um aus einer beliebigen Funktion zum Zifferblatt zurückzukehren.

## 1.2 Ladeanleitung

Das magnetische Laden ist unten dargestellt. Es kann über den PC USB-Anschluss oder ein 5 V-Ladegerät geladen werden. Der Ladevorgang ist nach ungefähr 2 Stunden abgeschlossen.



**⚠** Achten Sie darauf, dass keine zwei Pins des USB-Kabels den Leiter gleichzeitig berühren dürfen, dies kann zu einem Kurzschluss und zu einem Brand führen.

## 1.3 Schnelltasten

**1)** Wischen Sie von links nach rechts, um zur voreingestellten Drehmenü-Schnittstelle zu gelangen, drehen Sie das Menü, klicken Sie auf ein Symbol oder Wort, um die Funktionen auszuwählen, dann auf die Taste B, um zurück zum Display zu kommen.

**2)** Wischen Sie nach unten, um die Schnelltasten aufzurufen.

**3)** Wischen Sie von rechts nach links, um Daten, Herzfrequenz einzugeben und noch einmal, um zu den Schlafdaten zu gelangen.

**4)** Wischen Sie nach oben, um Meldungen anzuzeigen.

**5)** Drücken und halten Sie, um das Zifferblatt zu ändern, dann bestätigen.

## 1.4 Menü Kurzbefehle.

**1)** Nicht Stören-Modus

**2)** Energiesparmodus

**3)** Audio Bluetooth, Ein & Aus

**4)** Helligkeitseinstellung

**5)** Einstellungen (Sprachen, Display, Vibration, Menüstil, QR-Code, Batterie, System)

**6)** Telefon finden

**Nach links schieben, um zu Seite 2 zu gelangen:**

**7)** Über (About): zeigt die FW-Version und MAC

**8)** Ausschalten

# 2 Menü

## 2.1 Anrufaufzeichnungen

Speichert die Aufzeichnungen der verbundenen und gewählten Anrufe. Es können mehr als 10 Anrufaufzeichnungen gespeichert werden, danach wird der volle Speicher automatisch überschrieben. Klicken Sie für einen Rückruf auf eine beliebige Anrufaufzeichnung.

## 2.2 Kontaktperson

Verbinden Sie sich mit der APP, geben Sie APP > Gerät > Häufig verwendete Kontakte > Kontakte Hinzufügen > mit Uhr Synchronisieren ein (kann 10 häufig verwendete Kontakte synchronisieren).

## **2.3 Telefon**

Drücken Sie auf das „Audio Bluetooth“-Symbol, um den Bluetooth-Anruf ein-/auszuschalten. Wenn der Bluetooth-Anruf eingeschaltet ist, wird der Audio Bluetooth-Name, wie BT-XXX, sichtbar. Gehen Sie zu Bluetooth des Telefons und verbinden Sie Audio Bluetooth. Wenn die Audio Bluetooth-Verbindung hergestellt ist, können Sie die Uhr zur Entgegnahme/Beendigung eines Anrufs nutzen.

**Hinweise:** Audio Bluetooth schaltet sich nach einer halben Stunde automatisch ab. Es kann sich automatisch mit dem Telefon verbinden, wenn es eingeschaltet ist.

## **2.4 Musik**

Wenn Sie mit der APP verbunden sind, können Sie die Musik Ihres Smartphones steuern (vorheriger Song, nächster Song, Start, Pause-funktion, Lautstärke).

## **2.5 Sport**

Wählen Sie zwischen Laufen, Joggen, Radfahren, Wandern, Basketball, Yoga und Crosstrainer.

Durch Anklicken der ausgewählten Sportart wird die Trainingseinheit gestartet. Wischen Sie für Pause von links nach rechts und klicken Sie auf Sport beenden und Daten speichern. Diese Sitzung wird gespeichert, wenn sie  länger als 5 min. dauert. Andernfalls erscheint ein Popup-Bildschirm mit „Zu wenige Daten für eine Speicherung“.

## **2.6 Daten**

Ihre täglichen Schritte, Kalorienverbrauch und Distanz werden hier angezeigt.

## **2.7 Workout-Aufzeichnungen**

Analyse der Workout-Aufzeichnungsdaten. Nach der Synchronisierung auch in der App sichtbar. Wischen Sie nach oben, um alle Workout-Daten einzusehen.

## **2.8 Herzfrequenz**

Tragen Sie die Uhr fest um Ihr Handgelenk, wählen Sie Herzfrequenz, um die Messung zu starten. Die Daten werden nach 10 Sekunden ausgegeben, die Messung ist nach 10 - 20 Sekunden abgeschlossen.

## **2.9 Blutdruck**

Tragen Sie die Uhr fest um Ihr Handgelenk, wählen Sie Blutdruck, um die Messung zu starten. Die Daten werden nach 10 Sekunden ausgegeben, die Messung ist nach 10 - 20 Sekunden abgeschlossen.

## **2.10 Schlaf**

Ihre Schlafdauer und -qualität wird jeden Tag von 21 Uhr bis 12 Uhr am nächsten Tag aufgezeichnet. Die Uhr zeigt Tiefschlaf, Leichtschlaf und Gesamtschlafdauer an. Bitte verbinden Sie sich täglich mit der APP, um die Schlaf-daten zu synchronisieren.

## **2.11 Alarm**

Verbinden Sie die APP und stellen Sie den Alarm in der APP ein. Der Alarm wird mit der Uhr synchronisiert und kann auf der Uhr ein-/ausgeschaltet werden.

## **2.12 Stoppuhr**

Klicken Sie auf den Pfeil, um zu starten.

## **2.13 Timer**

Drücken Sie die ausgewählte Zeit und dann den Pfeil für Start. Die Uhr vibriert, wenn die Zeit abgelaufen ist.

## **2.14 Nachrichten:**

Verbinden Sie sich mit der APP. Die APP muss zunächst eine SMS- oder andere APP-Benachrichtigungsgenehmigung des Smartphones erhalten. Dann synchronisiert das Gerät die Meldungen vom Smartphone.

## **2.15 Telefon finden**

Verbinden Sie die Uhr mit der APP, klicken Sie auf „Smartphone finden“, das Smartphone vibriert und gibt Töne ab, bis es stumm geschaltet wird.

## 2.16 Einstellungen

### 2.16.1 Sprachen:

Es können 6 Sprachen eingestellt werden. Die Sprache ist identisch mit der Sprache des Telefons, mit dem Sie verbunden sind. Ansonsten ist die voreingestellte Sprache Englisch.

### 2.16.2 Display:

- 1)** Zifferblatt-Wechsel, es stehen optional fünf Zifferblätter zur Verfügung, Sie können aber auch weitere Optionen über die App herunterladen
- 2)** Helligkeit, stellt die Display-Helligkeit ein
- 3)** Display-Zeit, stellt die Dauer der Display-Beleuchtung ein
- 4)** Bewegen zum Einschalten, bei Aktivierung können Sie das Display durch Drehen des Handgelenks einschalten
- 5)** Vibrationsstärke, stellt eine von drei Stufen ein
- 6)** Menüstil, stellt das Menü im Listen-Stil oder im Smart-Stil ein;
- 7)** QR-Code, scannen Sie den QR-Code zum Download der APP;
- 8)** Energiesparmodus, bei Aktivierung wird die Absenkung der Display-Helligkeit auf ein niedrigeres Niveau ausgeschaltet
- 9)** System:  
**About (Über)**, Bluetooth-Name, Mac-Adresse und Firmwareversion  
**Reset**, klicken Sie auf „/“, um die Uhr zurückzustellen und auf „X“, um die Rückstellung auf die Werkseinstellungen zu löschen.  
**Abschaltung**: klicken Sie auf „/“, um die Uhr abzuschalten, und auf „X“, um die Abschaltung zu löschen.

## 3. Verbinden mit der APP

### 3.1 Herunterladen und Installieren der APP

Scannen Sie den folgenden QR-CODE, um die App herunterzuladen und zu installieren.



Verbinden Sie das Gerät und das Mobiltelefon, laden Sie die APP „Lotus SmarTime“ herunter und installieren Sie sie.

- **Android:** In Google Play „LOTUS Smartime“ suchen und die folgende APP installieren



- **iOS:** Im App Store „LOTUS Smartime“ suchen und die folgende APP installieren



**Hinweise:** Bitte geben Sie bei der Installation der APP alle Genehmigungen, um alle Funktionen nutzen zu können.

Nach der Installation der APP klicken Sie auf „Lotus SmarTime“ und schalten Bluetooth ein, es erscheint eine Popup-Aktivierungsmeldung, die Sie bestätigen müssen. Gehen Sie zu Gerät>>Uhr Verbinden, um zur Schnittstelle Gerät Suchen zu gelangen, wählen Sie Lotus S9 und stellen Sie eine Verbindung her.

**Hinweis:** Einige Android OS-Telefone müssen GPS eingeschaltet haben, um eine Bluetooth-Verbindung herzustellen.

## **3.2. Benachrichtigungen zu Mitteilungen:**

Gehen Sie zu Smartphone Einstellungen-Apps-Lotus SmarTime-Genehmigungen und schalten Sie alle Genehmigungen ein. Gehen Sie zu Smartphone Einstellungen-Benachrichtigungen-Lotus SmarTime und schalten Sie alle Genehmigungen ein. Gehen Sie dann zur APP und schalten Sie „SMS“ in der APP ein. Die Uhr zeigt die Benachrichtigungen zu den Nachrichten und vibriert, wenn eine neue Nachricht eingeht.

### **Sonstige APP-Benachrichtigungen:**

Schalten Sie die entsprechenden APP-Benachrichtigungen in der APP ein, wie Benachrichtigungen zu WeChat, Outlook, Facebook, etc. Die Uhr zeigt entsprechende APP-Benachrichtigungen an, wenn APP-Benachrichtigungen eingehen.

### **Einfache Lösung für allgemeine Probleme:**

Aufgrund der Unterschiede zwischen verschiedenen Smartphone-Modellen, kann es manchmal zu instabilen Verbindungen zwischen Telefon und Uhr kommen. Schalten Sie dann bitte das Bluetooth des Telefons aus und verbinden Sie die Uhr erneut. Starten Sie das Telefon/die Uhr neu oder stellen Sie die Uhr zurück, wenn dies nicht funktionieren sollte.

## **3.3. Verbinden Sie die Uhr über Bluetooth**

Abschalten: , verbunden: 

### **3.3.1 Verbundener APP-Status:**

Zeitsynchronisierung: Zeitliche Planung der Uhr-Synchronisierung mit dem Telefon, wenn es verbunden ist.

### **3.3.2 Verbinden von Audio Bluetooth**

Wischen Sie auf dem Hauptdisplay von oben nach unten zur Schnittstelle der Schnelltasten, klicken Sie auf das Symbol  , um Audio Bluetooth auf der Uhr zu öffnen. Gehen Sie dann zu den Bluetooth-Einstellungen im Telefon, suchen Sie den entsprechenden Bluetooth-Namen, um sich zu verbinden.

## **3.4 Uhr Abschalten**

Trennen Sie die Uhr in der App; Gerät/Uhr trennen. Trennen Sie Audio Bluetooth über die Schnelltasten in der Uhr und tippen Sie auf das Telefonsymbol.

iPhone-Nutzer müssen auch im Bluetooth-Menü Ihres Smartphones „Gerät vergessen“ auswählen.

Bitte denken Sie daran, dass Sie verbunden sein müssen, um die Daten zu synchronisieren und in der App zu speichern.

## **3.5 Uhr finden**

Wenn Sie verbunden sind, tippen Sie in der App auf Uhr finden, um die Uhr zu lokalisieren. Die Anzeige der Uhr leuchtet auf und die Uhr vibriert. Bestätigen Sie Uhr gefunden durch Drücken der entsprechenden Taste.

## **3.6 Kamera**

Tippen Sie auf „Schütteln, um ein Foto aufzunehmen“ in der App, um die Fernauslösung der Kamera auf der Uhr zu aktivieren. Tippen Sie auf das Kamerasymbol auf der Uhr, um ein Foto aufzunehmen. Die Bilder werden automatisch in der Telefon-Gallery gespeichert.

## **3.6 Synchronisierung**

Verbinden Sie die Uhr mit der App. Die Uhrdaten werden automatisch mit der App synchronisiert.

## **3.7 Anzeige durch Bewegung einschalten**

Bei Aktivierung von Anzeige durch Bewegung einschalten in der App leuchtet die Anzeige der Uhr auf, sobald Sie Ihr Handgelenk bewegen.

## **3.8 Nicht Stören-Modus**

Wenn Sie von der Uhr nicht mit Benachrichtigungen gestört werden möchten, aktivieren Sie den Nicht-Stören-Modus. Sie können die Einstellung auch auf eine bestimmte Länge oder für eine bestimmte Uhrzeit vornehmen. Nach Eingabe Ihrer Einstellungen unter App>Gerät>Mehr>Nicht stören drücken Sie zur Aktivierung auf Speichern.

### **3.9 Alarm**

Stellen Sie den Alarm unter App>Gerät>Mehr>Alarm ein. Nach der Einstellung und Speicherung des Alarms in der App wird die Uhr synchronisiert.

### **3.10 Sitzerinnerung**

Stellen Sie Ihre Sitzerinnerung unter App>Gerät>Mehr>Sitzerinnerung ein. Stellen Sie die Start- und Endzeit, Erinnerungsfrequenz und Sitzgrenzwert, Wiederholzeit und Wiederholtage ein. Die Uhr vibriert und das Sitzerinnerungs-Symbol erscheint, wenn es Zeit ist, sich zu bewegen.

### **3.11 Erinnerung Wasser trinken**

Stellen Sie die Erinnerung Wasser trinken unter App>Gerät>Mehr>Erinnerung Wasser trinken ein. Stellen Sie die Start- und Endzeit, Erinnerungshäufigkeit ein und aktivieren Sie die Leiste „Erinnerung Wasser trinken“, dann speichern. Die Uhr vibriert und das Symbol Wasser trinken erscheint zur Erinnerung auf der Anzeige.

### **3.12 Zifferblatt**

Wenn Sie verbunden sind, können Sie in der App zwischen verschiedenen Zifferblättern auswählen und auf die Uhr übertragen.

Gehen Sie zu App>Gerät>Zifferblatt, wählen Sie durch Antippen Ihr Lieblings-Zifferblatt aus und tippen Sie auf „Mit der Uhr synchronisieren“. Die Uhr startet neu, wenn das ausgewählte Zifferblatt hochgeladen ist.

Um ein Zifferblatt persönlich anzupassen, gehen Sie zu App>Gerät>Zifferblatt und wählen das Zifferblatt über ein Kamerasymbol aus. Tippen Sie auf das Zifferblatt und wählen Sie Foto aufnehmen oder wählen Sie ein Foto aus dem Album. Danach tippen Sie auf Uhr synchronisieren. Die Uhr startet neu, wenn das Zifferblatt synchronisiert ist.

### **3.13 Firmware-Version**

Die Firmware-Version der Uhr wird hier angezeigt und sobald eine neue Version für die Uhr verfügbar ist, wird dies mitgeteilt. Zur Aktualisierung der Firmware folgen Sie bitte den Anweisungen in der App.

## **FAQ**

Bitte vermeiden Sie es, das Gerät über längere Zeiträume extremen Temperaturen auszusetzen, da dies bleibende Schäden verursachen kann.

#### **Warum darf ich die Uhr nicht unter der heißen Dusche tragen?**

Bei plötzlichen Veränderungen der Wassertemperatur entsteht Wasserdampf oder Kondensation. Der Wasserdampf befindet sich in der Gasphase und die Moleküle sind dabei so winzig, dass sie leicht in die Uhr eindringen können. Dadurch kann es im inneren Schaltkreis der Uhr zu einem Kurzschluss kommen, der die Platine der Uhr beschädigen und das Funktionieren der Uhr beeinträchtigen kann.

#### **Wieso geht die Uhr nicht an? Wieso lädt sie nicht?**

Sollte die Uhr nach Empfang nicht sofort angehen, kann dies an Stoßschäden während des Transports der Uhr liegen, die den Akku beeinträchtigt haben. Ladekabel zur Aktivierung anschließen.

Ist der Akkustand zu niedrig oder wurde die Uhr für einen längeren Zeitraum nicht verwendet und geht nicht an, schließen Sie bitte das Ladekabel an und laden Sie sie länger als eine halbe Stunde, um sie zu aktivieren.

# Haftungsausschluss

Die von dieser LOTUS-Uhr verwendete Methode zur Erfassung der Herzfrequenz durch einen optischen Sensor erreicht weder die Präzision noch die Genauigkeit eines professionellen, medizinischen Geräts und gleichwertige, stabile Messwerte können nicht garantiert werden. Die Uhr kann ein medizinisches Gerät in seiner Funktion, Pathologien, Herz- oder andere Krankheiten zu erkennen oder zu diagnostizieren, nicht ersetzen.

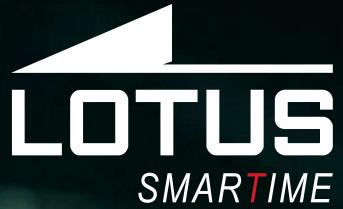
Folglich und im Hinblick auf diese Funktion ist das Gerät nur für den Freizeitgebrauch bestimmt. Mehrere Faktoren (einschließlich Grad des Hautkontakts, Pigmentierung, Tätowierungen, plötzliche Armbewegungen usw.) können die Genauigkeit der vom Sensor gelieferten Daten beeinträchtigen. Bitte bedenken Sie, dass die tatsächliche Herzfrequenz zu einem bestimmten Zeitpunkt höher oder niedriger sein kann als der vom optischen Sensor angezeigte Messwert.

Wenn Sie eine Anomalie vermuten, konsultieren Sie immer Ihren Arzt und wenden Sie sich im Notfall sofort an die Notfalldienste vor Ort.

**Festina Lotus SA** übernimmt keine Haftung für Ansprüche, die sich aus der Verwendung und/oder Interpretation der von ihren Geräten gelieferten Herzfrequenzinformationen durch den Benutzer des Geräts und/oder Dritte ergeben könnten.



Für das Entsorgen von ausgedienten Elektro- und Elektronik-Altgeräten gelten spezielle Regeln. Diese Produkte dürfen nach dem Gesetz nicht zusammen mit dem Restabfall entsorgt werden. Sie können Ihre Uhr entweder bei einem unserer Einzelhändler oder auf einem Wertstoffhof entsorgen. Mit einer sicheren und getrennten Entsorgung helfen Sie mit, die Materialien zu recyceln und schützen die Gesundheit und die Umwelt.



**Outdoor Sports Watch**  
**Manuale utente**  
**50032, 50033, 50034**



**Grazie per aver acquistato questo orologio Lotus SmarTime.**

Il manuale fornisce una spiegazione completa del suo funzionamento e delle sue funzioni. Si prega di notare che **Festina Lotus SA** si riserva il diritto di apportare modifiche al contenuto di questo manuale senza preavviso.

La scatola contiene: lo smartwatch stesso, un cinturino di ricambio aggiuntivo e un cavo di ricarica.

Questo prodotto non deve essere indossato durante la doccia o utilizzato in una sauna/bagno turco poiché non è possibile impedire al vapore di entrare nell'orologio. Eventuali danni causati dall'acqua al prodotto a causa del mancato rispetto di queste istruzioni non saranno coperti dalla garanzia.

# 1. Introduzione alle funzioni

## 1.1 Pulsante



**A:** Premere il pulsante per accedere alla modalità sport o per attivare il display.

**B:** Premere e mantenere premuto il pulsante per accendere/spegnere lo smartwatch.

Premere il pulsante per accendere/spegne-re il display. Oppure premere per tornare al quadrante da qualsiasi funzione.

## 1.2 Istruzioni per il caricamento

La ricarica magnetica è come mostrato di se-guito. Supporta PC USB o caricabatterie 5V. Occorrono circa 2 ore per caricarsi comple-tamente.



**⚠️** Tenere in considerazione che le due spine del cavo USB non devono entrare in contatto con il conduttore simultaneamente, oppure si potrebbero verificare corto circuito o bruciature.

## 1.3 Comandi rapidi:

- 1) Scorrere da sinistra a destra per accedere all'interfaccia del menu a rotazione predefinito, ruotare il menu, cliccare su un'icona o una Parola per selezionare le funzioni, premere il pulsante B per tornare alla schermata.
- 2) Scorrere verso il basso per trovare i co-mandi rapidi
- 3) Scorrere da destra a sinistra per inserire i Dati, il Battito cardiaco e di nuovo per i Dati sul sonno.
- 4) Scorrere verso l'alto per trovare i messagi.
- 5) Mantenere premuto il Quadrante per modificarne la composizione e premere per confermare.

## 1.4 Menu a cascata

Visualizza la data, lo stato della connessione Bluetooth, il livello della batteria, l'ora.

- 1) ⏺ Modalità non disturbare
- 2) 🛡️ Modalità di risparmio energetico
- 3) 🔊 Audio Bluetooth, acceso e spento
- 4) ☀️ Regolazione della luminosità
- 5)⚙️ Impostazioni (Lingue, Display, Vi-brazione, Stile del menu, Codice QR, Batteria, Sistema)
- 6) 🔎 Trova il telefono

**Scorrere a sinistra per trovare la Pagina 2:**

- 7) ⓘ A proposito: mostra versione FW e MAC
- 8) ⏹ Spegnimento

# 2 Menù

## 2.1 Registro chiamate

Può salvare i registri delle chiamate collegate o realizzate. Consente di memorizzare più di 10 chiamate, e verrà sovrascritto automaticamente quando è pieno. Cliccare su qualsiasi chiamata, per richiamare.

## 2.2 Persona di contatto

Collegare l'APP, accedere all'APP > Dispositivo > Contatti frequenti > Aggiungere contatti > Sincronizzare con l'orologio (è possi-bile sincronizzare 10 contatti frequenti).

## **2.3 Telefono**

Premere l'Icona del Telefono "Audio Bluetooth" per accendere/spegnere la chiamata via Bluetooth. Quando la chiamata Bluetooth è attiva, il nome dell'Audio Bluetooth, come BT-XXX, è visibile. Andare sul Bluetooth del telefono e collegare Audio Bluetooth. Dopo la realizzazione del collegamento Audio Bluetooth, è possibile utilizzare l'orologio per prendere/chiudere le chiamate.

**Nota bene:** L'Audio Bluetooth si spegne automaticamente dopo mezz'ora e può connettersi automaticamente al telefono quando viene attivato.

## **2.4 Musica**

Quando è collegato all'APP, consente di controllare la musica del cellulare (brano precedente/successivo, avvio, funzione di pausa e volume).

## **2.5 Allenamento**

Scegliere Camminata, Corsa, Ciclismo, Escursione, Basket, Yoga ed Ellittica.

La sessione inizia premendo lo sport selezionato. Scorrere da sinistra a destra per mettere in pausa e cliccare  per terminare la sessione sportiva e salvare i dati. La sessione verrà salvata se dura più di 5 minuti. In caso contrario, appare la scritta "dati insufficienti per essere salvati".

## **2.6 Dati**

Qui vengono visualizzati i Passi, le Calorie e la Distanza.

## **2.7 Registro dell'allenamento**

Per analizzare i dati degli allenamenti. Visibile anche nell'app dopo la sincronizzazione. Scorrere verso l'alto per trovare tutti i dati dell'allenamento.

## **2.8 Battito cardiaco**

Indossare l'orologio al polso e selezionare Battito cardiaco per avviare la misurazione. I dati verranno emessi in 10 secondi e la misurazione richiederà 10-20 secondi.

## **2.9 Pressione sanguigna**

Indossare l'orologio al polso e selezionare Pressione sanguigna per avviare la misurazione. I dati verranno emessi in 10 secondi e la misurazione richiederà 10-20 secondi.

## **2.10 Sonno**

La durata e la qualità del sonno saranno registrate ogni sera a partire dalle ore 21:00 fino alle 12:00 del mattino successivo. Sul display compaiono i dati del sonno profondo, leggero e la durata totale del sonno. Collegarsi quotidianamente all'APP per sincronizzare i dati del sonno.

## **2.11 Sveglia**

Collegare l'APP e impostare la Sveglia nell'APP. L'allarme sarà sincronizzato con l'orologio e potrà essere attivata/disattivata dallo smartwatch.

## **2.12 Cronometro**

Per avviare il cronometro, premere la freccia.

## **2.13 Timer**

Per avviare il Timer, premere il tempo selezionato e la freccia. L'orologio vibra al termine dell'intervallo.

## **2.14 Messaggi:**

Collegamento all'APP L'APP deve prima ottenere l'autorizzazione di notifica SMS o di altre APP del telefono cellulare. Successivamente, il dispositivo sincronizza le notifiche del cellulare.

## **2.15 Trova il telefono**

Collegare l'orologio all'APP e cliccare su "Trova il telefono": il telefono vibra e suona (a meno che la suoneria non sia stata disattivata).

## **2.16 Configurazioni**

### **2.16.1 Lingue:**

Esistono 6 opzioni di lingue. La lingua dell'orologio sarà identica a quella del telefono a cui si collega. Se non è disponibile, la lingua predefinita sarà l'inglese.

### **2.16.2 Display:**

- 1)** Comutazione del quadrante dell'orologio, nello smartwatch ci sono cinque quadranti integrati, ma è possibile anche scaricarne altri dall'app.
- 2)** Luminosità, imposta la luminosità del display.
- 3)** Tempo di schermata, imposta la durata del tempo di illuminazione del display.
- 4)** Alzare per svegliare, quando è abilitato consente di illuminare il display con la rotazione del polso.

**5)** Intensità della vibrazione, imposta uno dei tre livelli disponibili.

**6)** Stile del menu, imposta il menu in stile Elenco o in stile Smart.

**7)** Codice QR, scannerizza il codice QR per scaricare l'APP.

**8)** Modalità di risparmio energetico, quando è abilitata la luminosità dello schermo si riduce e il Bluetooth viene spento.

**9)** Sistema:

**Informazioni:** Nome Bluetooth, Indirizzo Mac e Versione del firmware.

**Reset**, cliccare “√” per resettare l'orologio e cliccare “X” per cancellare il reset di fabbrica.

**Spegnimento:** cliccare “√” per spegnere l'orologio e cliccare “X” per cancellare lo spegnimento.

## 3. Collegamento all'APP

### 3.1. Scaricare e installare l'APP

Scansionare il seguente CODICE QR per scaricare e installare l'APP.



Collegare il dispositivo e il cellulare, scaricare l'APP “Lotus SmarTime” e quindi installarla.

- **Android** In Google Play cerchi “LOTUS SmarTime” da installare



- **iOS:** Cerchi nell'Apple Store “LOTUS SmarTime” per installare



**Nota bene:** Per ottenere la piena funzionalità dell'APP, durante l'installazione è necessario approvare tutte le autorizzazioni.

Dopo aver installato l'APP, cliccare su “Lotus SmarTime” e attivare il Bluetooth; apparirà una notifica di attivazione, da confermare. Accedere a Dispositivo>>Connetti orologio per entrare nell'interfaccia di ricerca del dispositivo, selezionare Lotus S9 e connetterlo.

**Osservazioni:** alcuni telefoni con sistema operativo Android devono attivare il GPS per ottenere il Bluetooth.

### 3.2. Notifiche di messaggi:

Entrare in Impostazioni del cellulare>Apps>Lotus SmarTime>Autorizzazioni e attivare tutte le autorizzazioni.

Entrare in Impostazioni del cellulare>Notifiche>Lotus SmarTime e attivare tutte le autorizzazioni.

Quindi, accedere all'APP e attivare “SMS” nell'APP. L'orologio mostra la notifica del messaggio e vibra quando c'è un messaggio in entrata.

### Ulteriori notifiche dall'APP:

Attivare le corrispondenti notifiche sull'APP, come ad esempio quelle di WeChat, Outlook, Facebook, ecc. L'orologio mostra le notifiche delle APP corrispondenti quando ci sono notifiche APP in arrivo.

### Modo semplice per la risoluzione dei problemi più comuni:

Dato che esistono differenze tra i diversi telefoni cellulari, a volte si verifica una connessione instabile tra il telefono e l'orologio. Spegnere il Bluetooth del telefono e ricollegare l'orologio. Riavviare il telefono/l'orologio o resettare l'orologio se non funziona.

### 3.3. Collegare l'orologio con il Bluetooth

Scollegamento: collegato:

#### 3.3.1 Stato APP collegata:

Sincronizzazione ora: La sincronizzazione dell'ora dell'orologio con il telefono quando l'orologio è collegato.

#### 3.3.2 Collegamento di Audio Bluetooth

Scorrere la schermata principale dall'alto al basso per accedere all'interfaccia dei tasti rapidi, quindi cliccare sull'icona per aprire Audio Bluetooth sull'orologio. Accedere al Bluetooth del telefono e trovare il nome del Bluetooth corrispondente per realizzare il collegamento.

### **3.4 Collegamento dell'orologio**

Collegamento dell'orologio nell'APP; Dispositivo/Scollegare orologio. Scollegare Audio Bluetooth utilizzando i comandi rapidi dell'orologio e toccare l'icona del telefono.

Gli utenti di iPhone devono utilizzare il comando Ignora dispositivo anche dal menù del cellulare.

**N.B.:** è necessario essere collegati per avere la sincronizzazione e il salvataggio dei dati nell'APP.

### **3.5 Trova orologio**

Se collegato, digitare Trova orologio nell'APP per localizzare l'orologio. L'orologio si illumina e vibra. Confermare che l'orologio è stato trovato premendo il pulsante.

### **3.6 Fotocamera**

Toccare "Scuoti per scattare una foto" sull'APP per attivare la fotocamera remota dell'orologio. Digitare l'icona della Fotocamera sull'orologio per scattare una foto. Le fotografie saranno salvate automaticamente nella galleria di foto del telefono.

### **3.6 Sincronizzazione**

Collegamento dell'orologio all'APP. Sincronizza automaticamente i dati dell'orologio con l'APP.

### **3.7 Funzione Inclina per attivare**

Quando si attiva la funzione Inclina per attivare nell'APP, l'orologio si illuminerà nel momento in cui si inclina il polso.

### **3.8 Modalità non disturbare**

Se non si desidera essere disturbati dalle notifiche dell'orologio, si può attivare la modalità Non disturbare. Può anche essere impostata per un determinato periodo di tempo. Dopo aver inserito le configurazioni in App>Dispositivo>Altro>Non disturbare, premere Salva per attivare la modalità.

### **3.9 Sveglia**

Impostare la sveglia in App>Dispositivo>Altro>Sveglia. Dopo aver impostato e salvato la sveglia nell'APP, l'orologio sarà sincronizzato.

### **3.10 Promemoria anti-sedentarietà**

Impostare il promemoria di sedentarietà in App>Dispositivo>Altro>Promemoria sedentarietà. Impostare ora di inizio e fine, frequenza del promemoria, soglia di sedentarietà, ora di ripetizione e data di ripetizione. L'orologio vibra e l'icona di sedentarietà compare quando è il momento di muoversi.

### **3.11 Promemoria bere acqua**

Impostare il promemoria bere acqua in App>Dispositivo>Altro>Promemoria bere acqua. Impostare ora di inizio e fine, frequenza del promemoria, attivare la barra di "Promemoria bere acqua" e salvare. L'orologio vibra e compare un'icona di promemoria bere acqua sullo schermo, come promemoria.

### **3.12 Quadrante dell'orologio**

Una volta collegati, si può scegliere tra vari quadranti sull'APP e premere il pulsante. Andare su App>Dispositivo>Quadrante dell'orologio, selezionare il quadrante preferito con un tocco e quindi selezionare Sincronizzare con l'orologio. Una volta caricato il Quadrante selezionato, l'orologio di riavvia.

Per personalizzare un quadrante, andare ad App>Dispositivo>Faccia dell'orologio, selezionare il quadrante con l'icona di una fotocamera. Digitare sul quadrante e selezionare Scattare foto, oppure selezionare una foto dall'album. Quando si ha finito, digitare Sincronizzare con l'orologio. Una volta sincronizzato il quadrante, l'orologio si riavvia.

### **3.13 Versione firmware**

La versione di firmware dell'orologio è indicata qui e se ne esiste una nuova versione disponibile per l'orologio, verrà segnalata. Per aggiornare il firmware, si prega di seguire le istruzioni nell'APP.

## FAQ

Eviti l'esposizione prolungata di questo dispositivo a temperature estreme in quanto potrebbe causare danni permanenti.

### Perché non posso indossare l'orologio per fare una doccia calda?

Quando la temperatura dell'acqua cambia rapidamente, si crea vapore acqueo o condensa. Il vapore acqueo è in fase gassosa e la dimensione della molecola è così piccola da poter entrare facilmente nell'orologio. Il circuito interno dell'orologio può quindi andare in cortocircuito, il che può danneggiarlo e influire sul funzionamento dell'orologio.

### Perché l'orologio non si accende? Perché non si carica?

Se quando si riceve l'orologio non si accende immediatamente, è possibile che una collisione durante il trasporto dell'orologio abbia danneggiato la batteria. Colleghi il cavo di ricarica per l'attivazione.

Se il livello della batteria è troppo basso o se l'orologio non è stato utilizzato per molto tempo e non si accende, colleghi il cavo di ricarica e caricarlo per più di mezz'ora per attivarlo.

## Esclusione di responsabilità

Il metodo di acquisizione della frequenza cardiaca tramite un sensore ottico utilizzato da questo orologio LOTUS non raggiunge il livello di precisione e accuratezza di un dispositivo medico professionale, né può garantire letture stabili equivalenti. L'orologio non può sostituire un dispositivo medico nella sua funzione di rilevare o diagnosticare patologie, cuore o altre malattie.

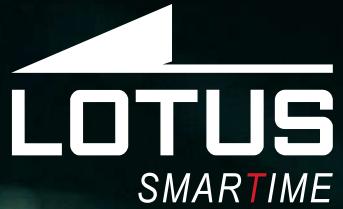
Di conseguenza, rispetto a questa funzione, il dispositivo è solo per uso ricreativo. Numerosi fattori (incluso il livello di contatto con la pelle, la pigmentazione, i tatuaggi, i movimenti improvvisi del braccio ecc.) possono alterare l'accuratezza dei dati forniti dal sensore. Pertanto, tenere presente che la frequenza cardiaca effettiva può essere superiore o inferiore alla lettura indicata dal sensore ottico in un determinato momento.

Se si sospetta un'anomalia, consultare sempre il proprio medico e in caso di emergenza, contattare immediatamente i servizi di emergenza nella propria zona.

**Festina Lotus SA** non si assume alcuna responsabilità per qualsiasi reclamo che possa derivare dall'uso e / o dall'interpretazione che l'utente del dispositivo e / o terze parti possono fare delle informazioni sulla frequenza cardiaca fornite dai loro dispositivi.



Ai sensi dei regolamenti relativi alla manipolazione dei rifiuti provenienti da assemblaggi elettronici ed elettronici, i prodotti d'orologeria ormai inutilizzabili devono essere raccolti separatamente per consentire il trattamento. In qualsiasi nostro punto vendita o punto di raccolta autorizzato troverà gli appositi contenitori per lo smaltimento dei componenti del Suo orologio al quarzo. La raccolta differenziata, il trattamento, la valorizzazione ed il riciclaggio di tali prodotti contribuiscono alla salvaguardia dell'ambiente ed alla produzione della nostra salute.



**Outdoor Sports Watch**  
**Manual de utilização**  
**50032, 50033, 50034**



**Obrigado por escolher o nosso smart watch.**

Este manual contém informações sobre o uso e cuidados com o seu novo Lotus Sport Watch. **Festina Lotus SA** reserva o direito de efetuar alterações no conteúdo deste manual sem aviso prévio.

**A sua compra deve incluir o relógio, uma bracelete extra e um cabo de carregamento.**

Este produto não deve ser utilizado no duche ou numa sauna ou sala de vapor, uma vez que não é possível evitar a entrada de vapor no relógio. Qualquer dano provocado pela entrada de água no relógio devido ao não cumprimento das presentes instruções não será coberto pela garantia.

# 1. Introducción a las funciones

## 1.1 Botão



**A:** Prima o botão para entrar no modo de desporto ou para despertar o mostrador.

**B:** Prima e mantenha premido o botão para ligar/desligar o relógio.

Prima o botão para ligar/desligar o mostrador. Ou prima para voltar ao mostrador desde qualquer função.

## 1.2 Instruções de carregamento:

Carga magnética conforme apresentado abaixo. Suporta USB do PC ou carregador de 5V. Demora cerca de 2 horas a carregar totalmente.



**⚠** Não deixe que os dois pinos do cabo USB entrem em contacto com o condutor ao mesmo tempo, caso contrário poderá haver um curto-circuito e queimar.

## 1.3 Atalhos:

- 1) Deslize da esquerda para a direita a interface do menu giratório padrão, rode o menu, clique em Ícone ou em Palavra para selecionar as funções, prima o botão B para voltar ao ecrã.
- 2) Deslize para baixo para encontrar atalhos
- 3) Deslize da direita para a esquerda para introduzir Dados, Ritmo cardíaco e de novo para os dados de Dormir.
- 4) Deslize para cima para encontrar massagens.
- 5) Prima e mantenha premido o Mostrador para alterar o Mostrador e prima para confirmar.

## 1.4 Deslize o menu para baixo

- 1) Modo Não incomodar
  - 2) Modo poupança de energia
  - 3) Bluetooth Áudio, ligar e desligar
  - 4) Ajuste do brilho
  - 5) Configurações (Idiomas, Mostrador, Vibração, Estilo de menu, Código QR, Bateria, Sistema)
  - 6) Encontrar telefone
- Deslize para a esquerda para encontrar a Página 2:**
- 7) Acerca de: mostra a versão FW e MAC
  - 8) Encerrar

# 2. Menu

## 2.1 Registo de chamadas

Pode guardar os regtos das chamadas ligadas e marcadas. Pode guardar até 10 regtos de chamadas e, quando cheio, grava por cima automaticamente. Clique em qualquer regsto de chamada para devolver a chamada.

## 2.2 Contacto

Ligue a App, introduza a App > Dispositivo > Contactos frequentes > Adicionar contactos > Sinc para relógio (pode sincronizar 10 contactos frequentes).

## 2.3 Telefone

Prima o ícone “Bluetooth Áudio” para ligar/desligar as chamadas via Bluetooth. Quando as chamadas via Bluetooth estão ligadas, o nome do Bluetooth Áudio, como BT-XXX, fica visível. Vá a Bluetooth do telefone e ligue o Bluetooth Áudio. Após o emparelhamento Bluetooth estar estabelecido, pode usar o relógio para atender/desligar o telefone.

**Observações:** O Bluetooth Áudio ligará/desligará automaticamente ao fim de meia hora. Pode ligar-se automaticamente ao telemóvel quando estiver ativado.

## 2.4 Música

Se ligado a App, pode controlar a música no telemóvel (canção anterior, canção seguinte, início, função pausa, volume).

## 2.5 Exercício físico

Escolhe entre Caminhada, Corrida, Bicicleta, Montanhismo, Basquetebol, ioga e Elíptica.

Pressionando no desporto da sua preferência, começa a sessão. Deslize da esquerda para a direita para fazer pausa e clique em para terminar o exercício e guardar os dados. A sessão será guardada se durar mais de 5 min, caso contrário abre uma janela no ecrã "poucos dados para guardar".

## 2.6 Dados

Os seus Passos diários, Calorias e Distância são mostradas aqui.

## 2.7 Registos do exercício

Analise os dados registados do seu exercício. Após sincronização, também disponíveis na App. Deslize para cima para ver todos os dados do seu exercício.

## 2.8 Ritmo cardíaco

Use o relógio no pulso, entre em Ritmo cardíaco e começará a medir. Os dados aparecem ao fim de 10 segundos e a medição está concluída em 10-20 segundos.

## 2.9 Tensão arterial

Use o relógio no pulso, entre em Tensão arterial e começará a medir. Os dados aparecem ao fim de 10 segundos e a medição está concluída em 10-20 segundos.

## 2.10 Dormir

A duração e qualidade do seu sono serão registados diariamente entre as 21:00 e as 12:00 do dia seguinte. O relógio mostra sono profundo, sono leve e duração total do sono. Ligue à App diariamente para sincronizar os dados do seu sono.

## 2.11 Alarme

Ligue a App e configure o Alarme na App. O alarme será sincronizado no relógio e pode ser ligado/desligado no relógio.

## 2.12 Cronómetro

Para iniciar prima a seta.

## 2.13 Cronómetro

Prima a hora desejada e prima a seta para iniciar. Quando o tempo chegar ao fim, o relógio vibra.

## 2.14 Mensagens:

Ligar à App. Antes de mais, a App precisa de obter a autorização de notificação por SMS ou outro App do telemóvel. Depois, o dispositivo sincronizará as notificações a partir do telemóvel.

## 2.15 Encontrar o telefone

Ligue o relógio à App, clique em "Encontrar o telefone", o telefone vibra e toca a não ser que o silencie.

## 2.16 Configurações

### 2.16.1 Idiomas:

Tem opção de escolha entre 6 idiomas. O idioma do relógio será idêntico ao idioma do telemóvel a que está ligado. Se não estiver disponível, por defeito o idioma é o inglês.

### 2.16.2 Mostrador:

**1)** Trocar de mostrador, o relógio tem cinco mostradores integrados, mas também pode descarregar outras opções pela App.

**2)** Brilho, configure o brilho no mostrador.

**3)** Tempo de ecrã, configure a duração do tempo de luz no mostrador.

**4)** Levantar para acordar, quando ativado, pode acender o mostrador rodando o pulso

**5)** Intensidade da vibração, configure um dos três níveis.

**6)** Estilo de menu, configure o menu do estilo Lista ou o menu do estilo Smart.

**7)** Código QR, leia o código QR para descarregar a App.

**8)** Modo poupança de energia, quando ativado o brilho do ecrã passa para um nível mais baixo e o Bluetooth será desligado.

**9)** Sistema:

**Acerca de**, Nome do Bluetooth, endereço Mac e versão do Firmware.

**Repor**, clique em “√” para reposicionar o relógio e clique em “X” para cancelar a reposição de fábrica.

**Encerrar**: clique em “√” para desligar o relógio e clique em “X” para cancelar o encerramento.

# 3. Estabelecer ligação à App

## 3.1 Descarregar e instalar a App

Efetue a leitura do CÓDIGO QR para descarregar e instalar a App.



Ligue o dispositivo e o telemóvel, descarregue a App “Lotus SmarTime” e instale-a.

- **Android** Procure «LOTUS Smartime» no Google play e instale a aplicação.



- **iOS:** Procure «LOTUS Smartime» na Apple store e instale a aplicação.



**Observações:** Autorize todas as permissões quando instalar a App para obter total funcionalidade.

Depois de instalar a App, clique em “Lotus SmarTime” e ligue o Bluetooth, receberá uma notificação instantânea. Por favor, confirme-a. Entre em Dispositivo >>Ligar relógio para entrar na busca da interface do dispositivo, selecione Lotus S9 e ligue.

**Observações:** alguns telemóveis com Android OS deverão ter de ligar o GPS para chegar ao Bluetooth.

## 3.2. Notificações de mensagens:

Introduzir Configurações móveis>Apps>Lotus SmarTime>Autorizações, ligar todas as autorizações.

Introduzir Configurações móveis>Notificações>Lotus SmarTime, ligar todas as autorizações.

E depois vá à App e ligue “SMS” na App. O relógio exibe uma mensagem de notificação e vibra quando entra uma mensagem.

## Outras notificações da App:

Ative as respetivas notificações da App na App, tal como WeChat, Outlook, Facebook, etc. O relógio exibe as notificações da App correspondentes quando há notificações App recebidas.

## Maneira simples para problemas comuns:

Como há diferença entre telemóveis diferentes, por vezes acontece uma ligação instável entre o telefone e o relógio. Nesse caso, desligue o Bluetooth do telefone e volte a ligar o relógio. Reinicie o telemóvel/relógio ou reponha o relógio se não funcionar.

## 3.3. Ligue o Bluetooth no relógio

Desligado: , ligado:

### 3.3.1 Estado da App ligada:

Sincronização da hora: A sincronização do relógio com o telefone quando este está ligado.

### 3.3.2 Ligá-lo Bluetooth Áudio

Deslize o ecrã principal de cima para baixo para entrar na interface de atalho, clique no ícone para abrir o Bluetooth Áudio no relógio. Em seguida, aceda ao Bluetooth no telefone, encontre o nome do Bluetooth correspondente para emparelhar.

## 3.4 Desligar o relógio

Desligue o relógio na App; Dispositivo/Desligar relógio. Desligue o Bluetooth Áudio através do Atalho no relógio e toque no ícone do telefone.

Os utilizadores de iPhone devem também procurar Esquecer dispositivo no menu Bluetooth no telemóvel.

Só terá os dados sincronizados e guardados na App se estiver conectado.

## 3.5 Encontrar o relógio

Se estiver ligado, prima Encontrar Relógio na App para localizar o relógio. O mostrador do relógio acende e vibra. Confirme relógio encontrado premindo o botão.

## 3.6 Câmara

Toque em “Tirar uma fotografia” na App para ativar a câmara remota no relógio. Prima no ícone da Câmera no relógio para tirar uma fotografia. As fotos serão guardadas automaticamente na galeria de fotografias.

### **3.6 Sincronização**

Ligue o relógio à App. Sincronizará automaticamente os dados do relógio à App.

### **3.7 Inclinar para despertar**

Se ativar na App Inclinar para despertar o relógio acenderá inclinando o pulso.

### **3.8 Modo Não incomodar**

Se não quiser que o relógio o incomode com nenhuma notificação, ative o modo Não incomodar. Pode também configurar um certo período ou a qualquer hora. Depois de introduzir as configurações na App>Dispositivo>Mais>Não incomodar, prima guardar para ativar.

### **3.9 Alarme**

Configure em App>Dispositivo>Mais>Alarme. Depois de configurar e guardar o alarme na App, o relógio estará sincronizado.

### **3.10 Lembrete de sedentarismo**

Configure o seu lembrete sedentário em App>Dispositivo>Mais>Sedentário. Defina a hora de início e de fim, frequência dos lembretes, limiar do sedentarismo, repetir hora e repetir data. O relógio vibrará e acenderá o ícone Sedentário quando for altura de se mexer.

### **3.11 Lembrete para beber água**

Configure o lembrete Beber Água em App>Dispositivo>Mais>Beber água. Defina a hora de início e de fim, frequência dos lembretes, ligue a barra “Lembrete para beber água” e guarde. O relógio vibrará e aparece no ecrã um ícone para beber água para lhe lembrar.

### **3.12 Face do relógio**

Depois de ligado pode selecionar entre vários mostradores na App e puxe-a para o relógio. Vá a App>Dispositivo>Mais>Face do relógio, selecione o mostrador favorito premindo nele e tocando Sincr para o relógio. O relógio reinicia quando esse mostrador estiver carregado.

Para personalizar vá a App>Dispositivo>Face do relógio, selecione o mostrador com um ícone de câmara. Prima no mostrador e selecione Tirar uma Fotografia ou Selecionar do álbum. Quando estiver pronto, prima em Sincr para o relógio. O relógio reinicia quando o mostrador estiver sincronizado.

### **3.13 Versão do firmware**

A versão do firmware do relógio está indicada aqui e se houver uma nova versão para o relógio será mostrada. Para atualizar o firmware, siga as instruções na App.

## **FAQ**

Evite a exposição prolongada deste dispositivo a temperaturas extremas, uma vez que tal pode causar danos permanentes.

#### **Porque não posso usar o relógio ao tomar um duche quente?**

Quando a temperatura da água muda rapidamente, gera-se vapor de água ou condensação. O vapor de água está na fase gasosa e o tamanho das moléculas é tão pequeno, que pode penetrar facilmente no relógio. O circuito interno do relógio pode então entrar em curto-circuito, o que pode danificar a placa de circuito do relógio e afetar o seu funcionamento.

#### **Por que motivo o relógio não liga? Porque não carrega?**

Se quando receber o relógio este não ligar imediatamente, pode ter havido uma colisão durante o seu transporte que tenha afetado a bateria. Ligue o cabo de carregamento para o ativar.

Se o nível da bateria estiver demasiado baixo, ou se o relógio não for utilizado há muito tempo e não ligar, ligue o cabo de carregamento e carregue-o durante mais de meia hora para o ativar.

# Termo de responsabilidade

O método de captura da frequência cardíaca por meio de um sensor óptico usado por este relógio LOTUS não atinge o nível de precisão e exatidão de um dispositivo médico profissional, nem pode garantir leituras estáveis equivalentes. O relógio não pode substituir um dispositivo médico em sua função de detectar ou diagnosticar patologias, doenças cardíacas ou outras.

Consequentemente e com relação a esta função, o dispositivo é apenas para uso recreativo. Vários fatores (incluindo nível de contato com a pele, pigmentação, tatuagens, movimentos repentinos do braço, etc.) podem alterar a precisão dos dados fornecidos pelo sensor. Lembre-se de que a frequência cardíaca real pode ser maior ou menor do que a leitura indicada pelo sensor óptico em um determinado momento.

Se suspeitar de alguma anomalia, consulte sempre o seu médico e em caso de emergência contate imediatamente os serviços de emergência da sua área.

A **Festina Lotus SA** não assume qualquer responsabilidade por reclamações que possam surgir do uso e/ou interpretação que o usuário do dispositivo e/ou terceiros possam fazer das informações de frequência cardíaca fornecidas por seus dispositivos.



Em virtude das regulamentações de acordo com o manuseio de resíduos provenientes de equipamentos eletrônicos e elétricos, os produtos de fabricação de relógios de fim de ciclo de vida devem ser coletados seletivamente para processamento. Portanto, você pode descartar o seu relógio de quartzo que produz produtos em qualquer um de nossos pontos de venda ou qualquer outro ponto de coleta autorizado. A coleta seletiva, o processamento, a classificação e a reciclagem desses produtos ajudam a contribuir para a salvaguarda do meio ambiente e a proteção da nossa saúde.